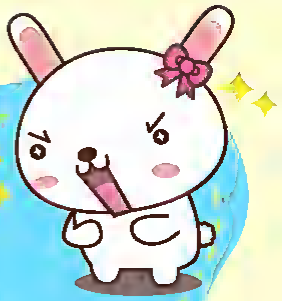
Kaoruhara Yoshie

Otokonoko ni wa himitsu ga aru

presented by Paperdolls Project

STORY #1: FIRST LOVE FAST

paperdollsproject
http://paperdollsproject.rocks



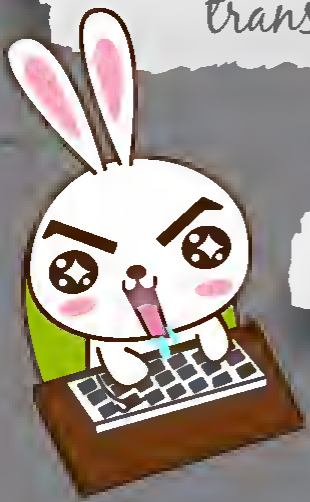
OTOKONOKO NI WA HIMITSU GA ARU CHAPTER ONE

please do not remove ANY pages from this scanlation if you are uploading to aggregator sites without our permission
keep everything intact.

Remember to support the mangaka by buying the original when it becomes available. This is by no mean can be used to replace the original

DANA
proofreader

DOLLMAKER
translator



HOPEFLOW
typesetter

CLAUDE
project manager
editor

URGENTLY HIRING

JAPANESE TO ENGLISH TRANSLATORS

HTTP://PAPERDOLLSPROJECT.ROCKS

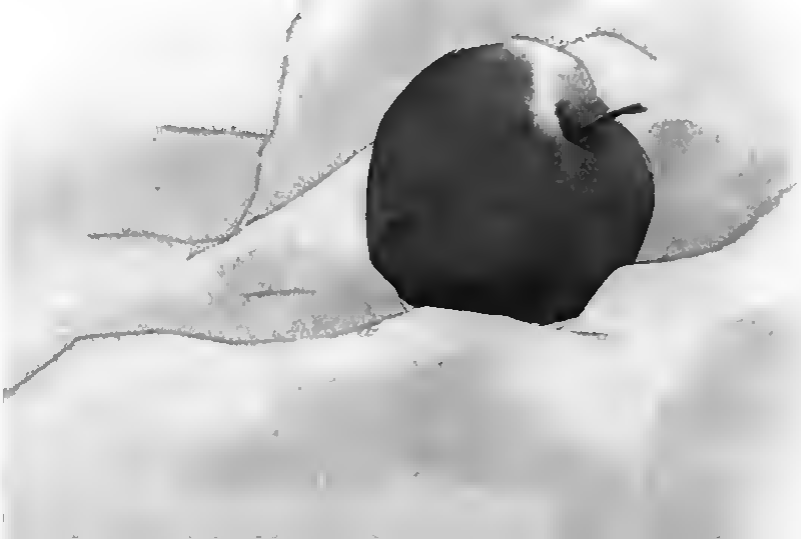
男の子には秘密がある　薫原好江

Yoshie Kaoruhara Presents
A boy has a secret.

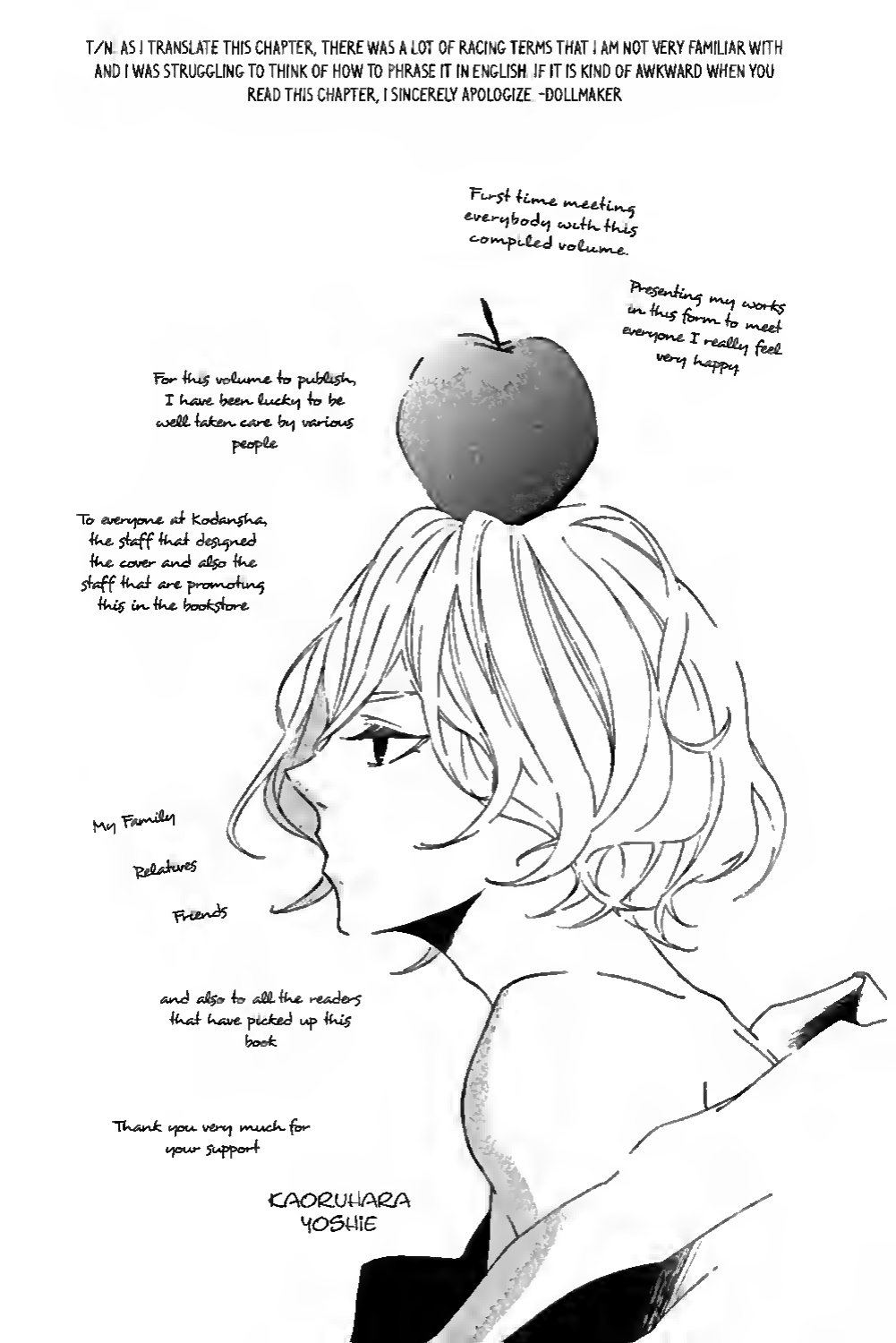
KC DESSERT

Yoshie Kaoruhara Presents

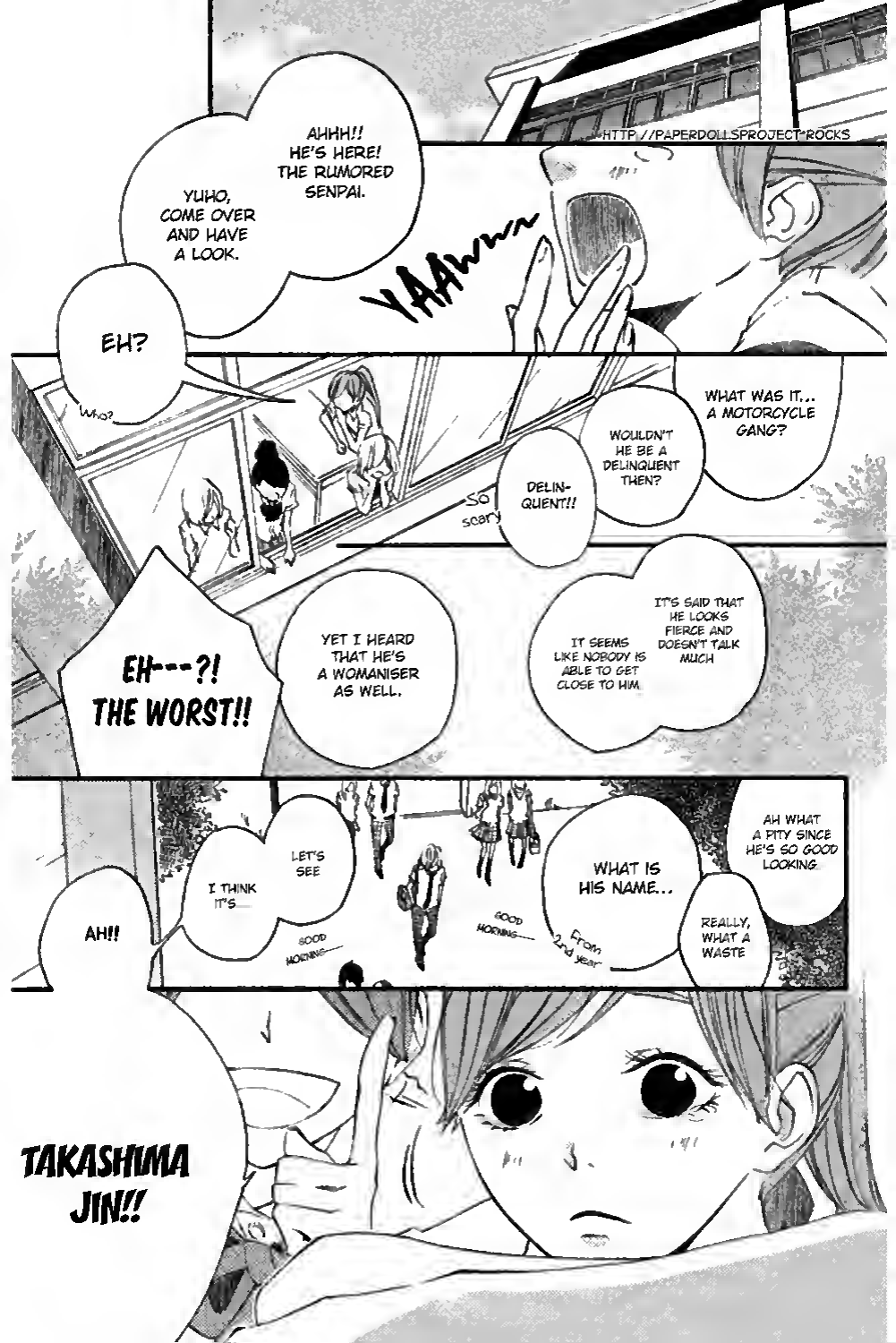
A boy has a secret.



T/N: AS I TRANSLATE THIS CHAPTER, THERE WAS A LOT OF RACING TERMS THAT I AM NOT VERY FAMILIAR WITH AND I WAS STRUGGLING TO THINK OF HOW TO PHRASE IT IN ENGLISH. IF IT IS KIND OF AWKWARD WHEN YOU READ THIS CHAPTER, I SINCERELY APOLOGIZE. -DOLLMAKER


First time meeting everybody with this compiled volume.
Presenting my works in this form to meet everyone I really feel very happy
For this volume to publish, I have been lucky to be well taken care by various people
To everyone at Kodansha, the staff that designed the cover and also the staff that are promoting this in the bookstore
My Family
Relatives
Friends
and also to all the readers that have picked up this book
Thank you very much for your support
KAORUHARA YOSHIE

First Love Fast


HTTP://PAPERDOLLSPROJECT.ROCKS
AHHH!! HE'S HERE! THE RUMORED SENPAI.
YUHO, COME OVER AND HAVE A LOOK.
YAAwwn
EH?
Who?
So scary
DELIN-QUENT!!
WOULDN'T HE BE A DELINQUENT THEN?
WHAT WAS IT... A MOTORCYCLE GANG?
EH---?! THE WORST!!
YET I HEARD THAT HE'S A WOMANISER AS WELL.
IT SEEMS LIKE NOBODY IS ABLE TO GET CLOSE TO HIM.
IT'S SAID THAT HE LOOKS FIERCE AND DOESN'T TALK MUCH
AH!!
I THINK IT'S—
LET'S SEE
GOOD MORNING—
GOOD MORNING—
From 2nd year
WHAT IS HIS NAME...
AH WHAT A PITY SINCE HE'S SO GOOD LOOKING
REALLY, WHAT A WASTE
TAKASHIMA JIN!!

He... He looked over here just now!!
THAT WAS BECAUSE YOUR VOICE IS SO LOUD!!
OH---...
SO THAT PERSON IS THE MUCH TALKED ABOUT SENPAI
He's certainly an ikemen.*
WHATEVER,
IT'S NOT AS IF WE WILL EVER HAVE ANYTHING TO DO WITH EACH OTHER
TNR IKEMEN JAPANESE TERM FOR "GOOD LOOKING GUY"
AT THAT TIME,
CREAK
CREAK
THAT IS WHAT I THOUGHT ABOUT THE EXTENT OF OUR CONNECTION.
REA...
HAA...
CREAK
CREAK
In such a hot weather with such a heavy motorbike, surely this is a punishment game!
WHO WAS THE ONE THAT ASKED ME TO BRING BACK HOME THIS "CUTE" MOTORBIKE THAT HAS BEEN REPAIRED.
THE IDIOT FATHER!!
On your way back home, I am depending on you~ Dad has a lot of work to do
Yuh.
AHHHHHHHH, I'M SO TIRED OF THIS!!!!
OI BIKE! YOU

CAN AT LEAST MOVE A LITTLE ON YOUR OWN...
I'VE BEEN SEEN ---!!!
BUT WHY IS THAT GUY APPEARING AROUND HERE!!
THIS IS SO EMBARRASSING.
Okay let's go let's go
LET'S GET OUT OF HERE QUICKLY...
CRAP...
KYAA
LOSE BALANCE
Swing
!?
AH
WOBBLE
!
WATCH OUT!!
CRASH

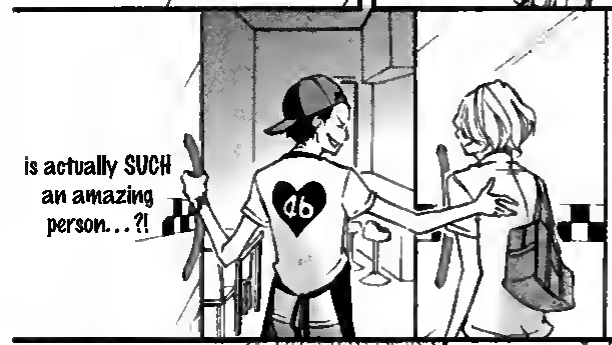
WOWWW CHECK THIS!!
THIS IS SUCH A BEAUTIFUL CB750F I CAN'T BELIEVE I'M SEEING IT!
HONDA
Loves the 1979 model very much
THAT WAS REALLY WORRYING; I COULDN'T BEAR TO WATCH YOU ANY LONGER.
SLIPS OFF
EH?
WHERE DO YOU LIVE!?
I WILL SEND YOU HOME.
HTTP //PAPERDOLLSPROJECT.ROCKS

What ...
STABS
YOU SHOULD TREAT THIS BABY WITH UTMOST CARE, YOU ARE REALLY THE WORST
I WILL DEFINITELY SEND YOU BACK HOME SAFELY
YOU CAN RELAX NOW.

WHAT...
CLATTER
WH-AT IS GOING ON YUHO?!
DAD.
MY DAD WILL BE VERY HAPPY . .
LETTING A BIKE ENTHUSIAST LIKE YOU TO PUSH THE BIKE BACK. .
THANK YOU SO MUCH FOR JUST NOW.
...AH
WHAT IS WITH THAT GUY?

EVERY YEAR, THERE IS A TOP DOMESTIC CHAMPIONSHIP ROAD RACE!!
AHHHHHH REALLY!!
RUNS
? ? ?
HAVING A DAUGHTER THAT KNOWS NOTHING ABOUT MOTORBIKES IS A REAL MISFORTUNE
HERE, LOOK AT THIS!
MONTHLY MANI JULY ISSUE
ISN'T THIS PERSON THE MOTORCROSS RIDER TAKASHIMA JIN!!
WHY IS THIS PERSON HERE?
HE MADE HIS DEBUT IN THAT CHAMPIONSHIP AND IS NOW ONE OF THE HOTTEST YOUNG RACERS!!
YOUTHFUL 15 YEAR OLD BECAME J-GP3 CHAMPION
Genius motor racer Takashi Ji
TO THINK HE ACTUALLY ATTENDS THE SAME SCHOOL AS MY DAUGHTER!!
INCREDIBLE!!

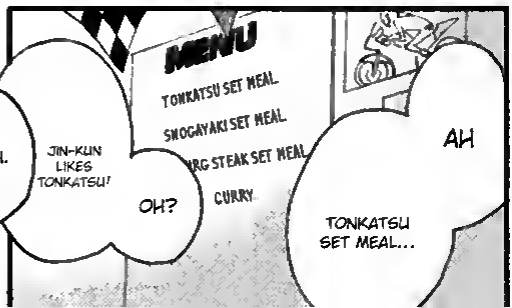
REALLY !!
PLEASE STAY FOR DINNER AS A WAY OF THANKS!
from now on Jin-kun can always eat at my shop for free.
BY THE WAY JIN-KUN!!
IT'S NO BIG DEAL,
TO HAVE SUCH A FAMOUS PERSON PUSHING IT BACK, CB MUST HAVE BEEN REALLY HAPPY.
EH, WHAT ARE YOU SAYING?
Such humility.
I FEEL REALLY HONORED
THAT YOU KNEW SO MUCH ABOUT ME.

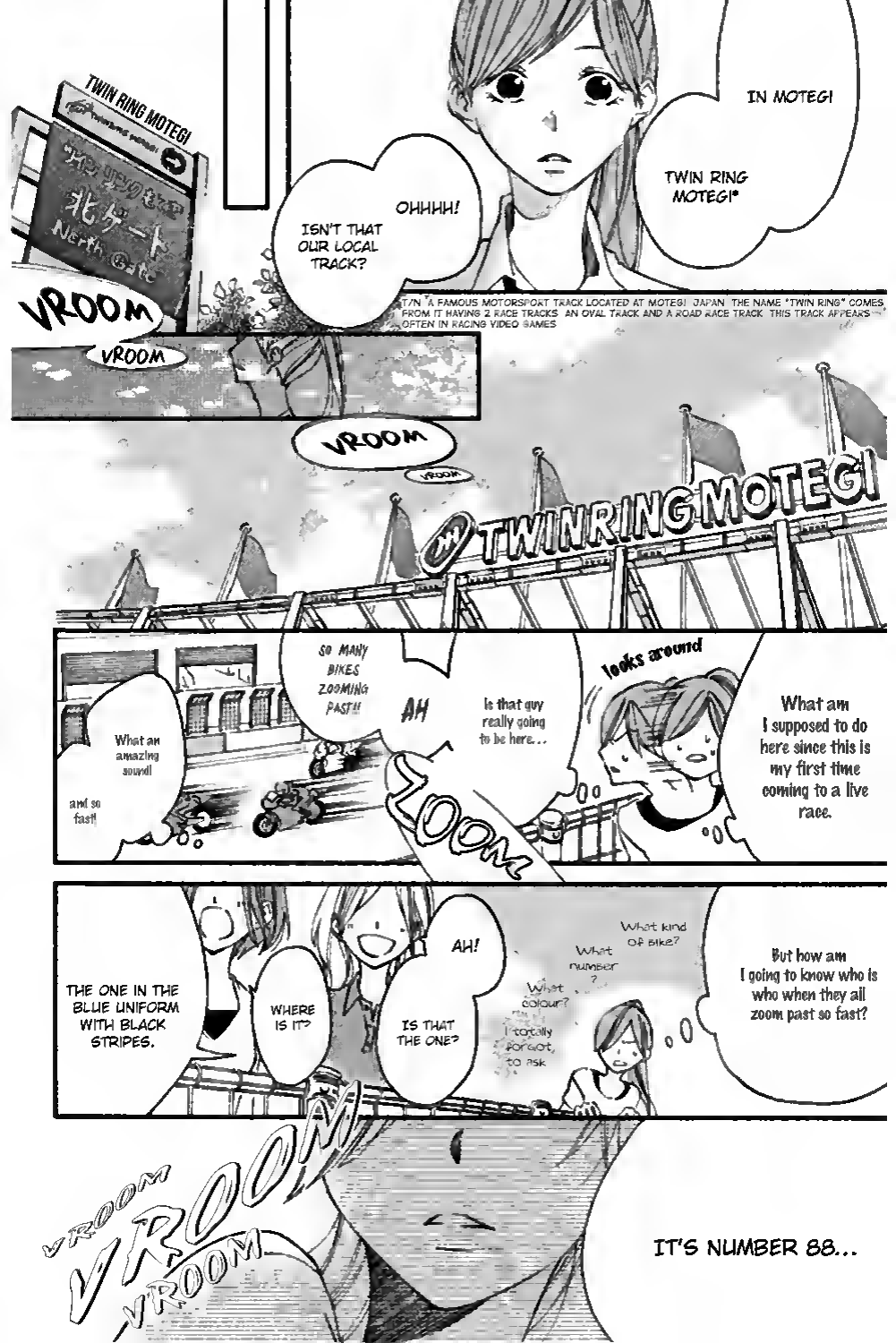


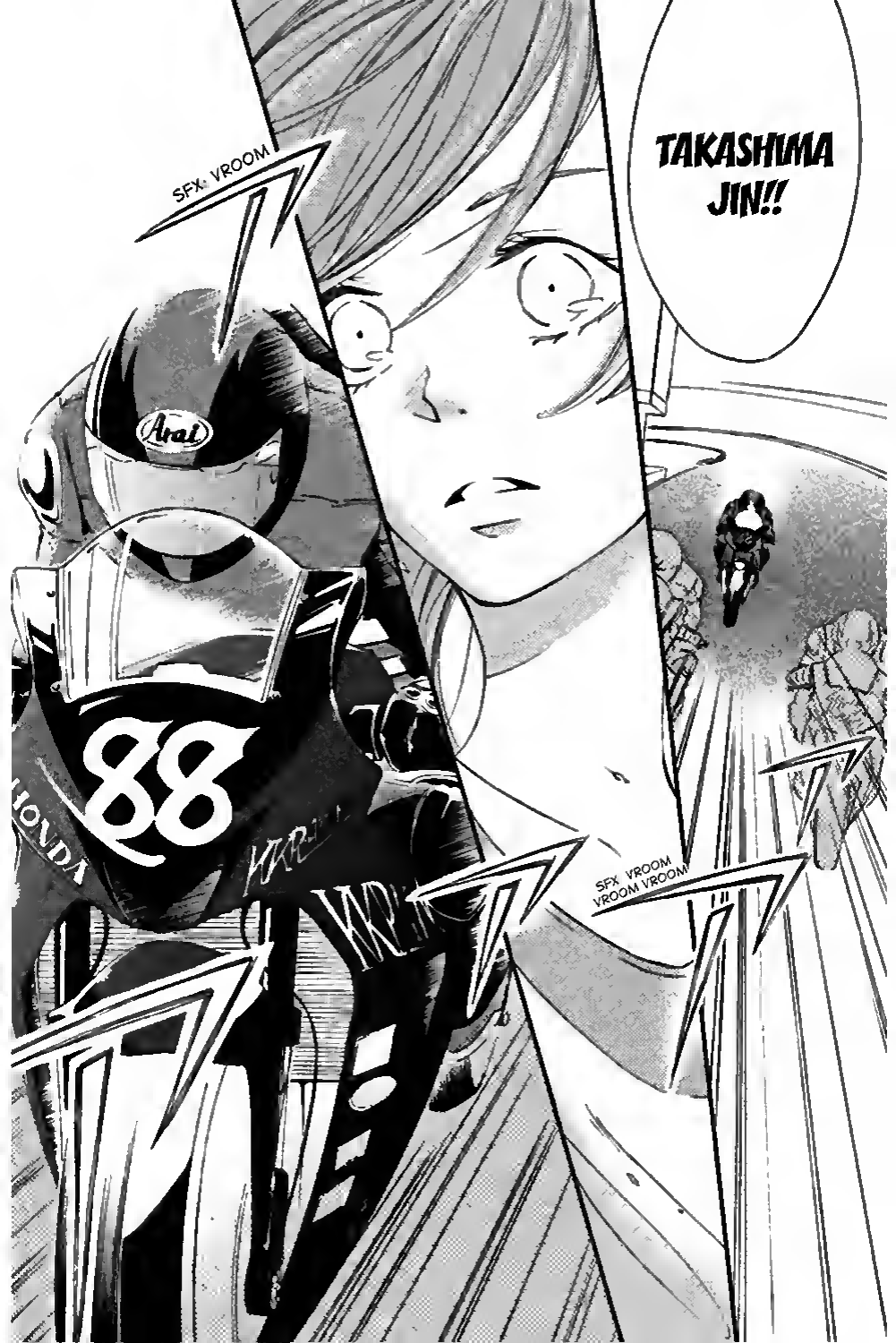
A person like him, surrounded by rumors...

like being in a motorcycle gang or being an incorrigible playboy. A person with such bad rumors preceding him,

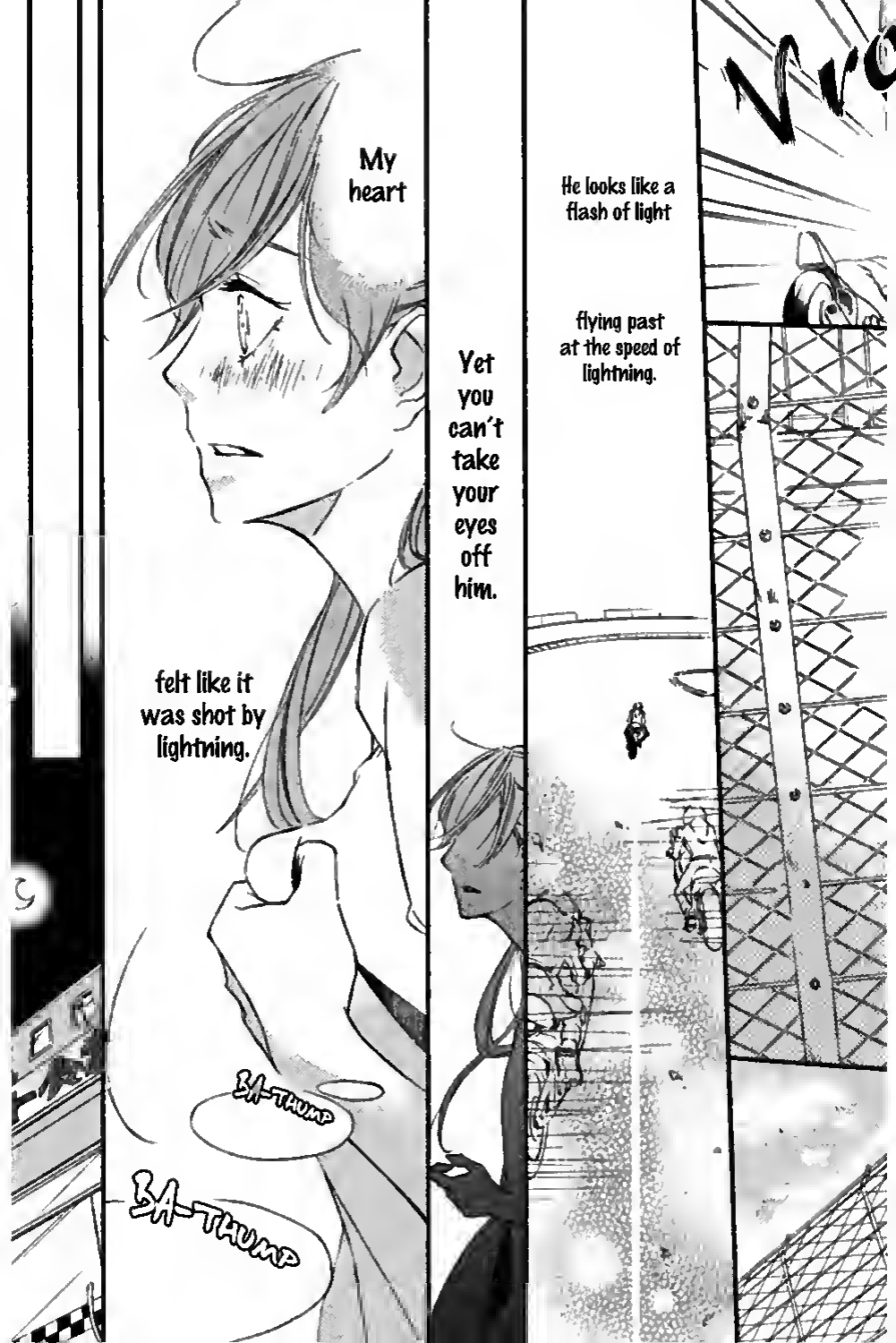
T/N THE WORD "KATSU" IN THE WORD TONKATSU MEANS "WIN" TRADITIONALLY IN JAPAN STUDENTS ESPECIALLY WOULD EAT TONKATSU BEFORE THEIR ADMISSION TEST TO UNIVERSITY TO WISH FOR GOOD LUCK
OHHHHHH!!
In that case you must really eat the tonkatsu
WHERE ARE YOU PRACTICING AT?
THERE'S A TEST RUN COMING UP OVER THE WEEKEND SO IT WOULD BE AUSPICIOUS TO EAT SOME TONKATSU..
YEAH.
REGARDLESS, ALL I SEE IS JUST A FOOL THAT'S CRAZY ABOUT MOTORBIKES
UWAAH-- YOUR SHOP IS REALLY COOL!!
I AM PROUD OF THE COLLECTION I'VE GOT HERE
REALLY?!



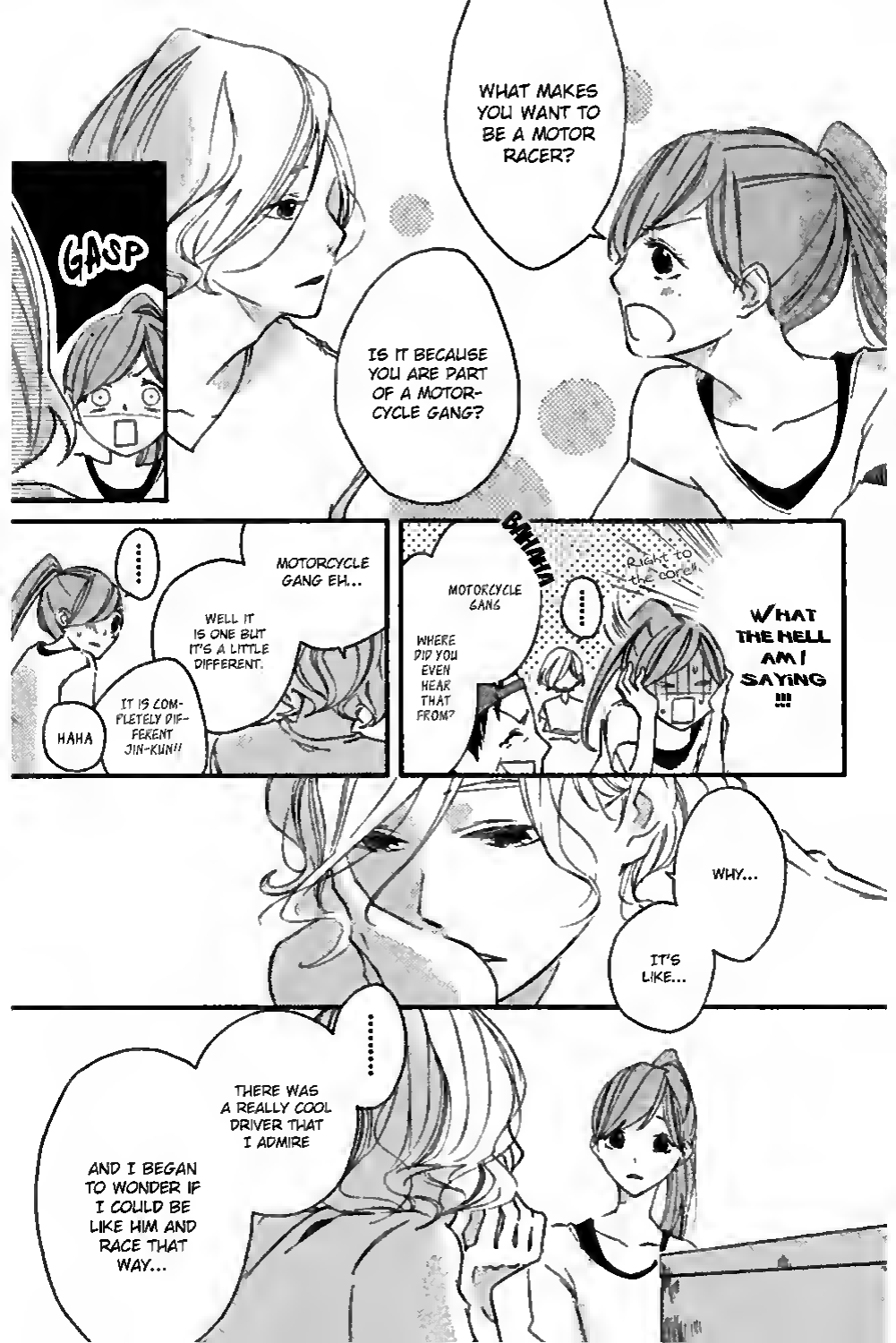

TWIN RING MOTEGI
北ゲート
North Gate
VROOM
VROOM
OHHHH!
ISN'T THAT OUR LOCAL TRACK?
IN MOTEGI
TWIN RING MOTEGI*
T/N "A FAMOUS MOTORSPORT TRACK LOCATED AT MOTEGI, JAPAN. THE NAME "TWIN RING" COMES FROM IT HAVING 2 RACE TRACKS: AN OVAL TRACK AND A ROAD RACE TRACK. THIS TRACK APPEARS OFTEN IN RACING VIDEO GAMES.
VROOM
VROOM
TWINRINGMOTEGI
What an amazing sound! and so fast!
SO MANY BIKES ZOOMING PAST!!
AH
ZOOM
Is that guy really going to be here...
looks around
What am I supposed to do here since this is my first time coming to a live race.
THE ONE IN THE BLUE UNIFORM WITH BLACK STRIPES.
WHERE IS IT?
AH!
IS THAT THE ONE?
What kind of bike?
What number?
What colour?
I totally forgot, to ask
But how am I going to know who is who when they all zoom past so fast?
VROOM
VROOM
VROOM
VROOM
IT'S NUMBER 88...


TAKASHIMA JIN!!
SFX: VROOM
SFX VROOM VROOM VROOM!
Arai
88
HONDA

Whoosh
TURN
88
Vroom
Vroom


My heart
felt like it was shot by lightning.
Yet you can't take your eyes off him.
He looks like a flash of light
flying past at the speed of lightning.
BA-THUMP
BA-THUMP

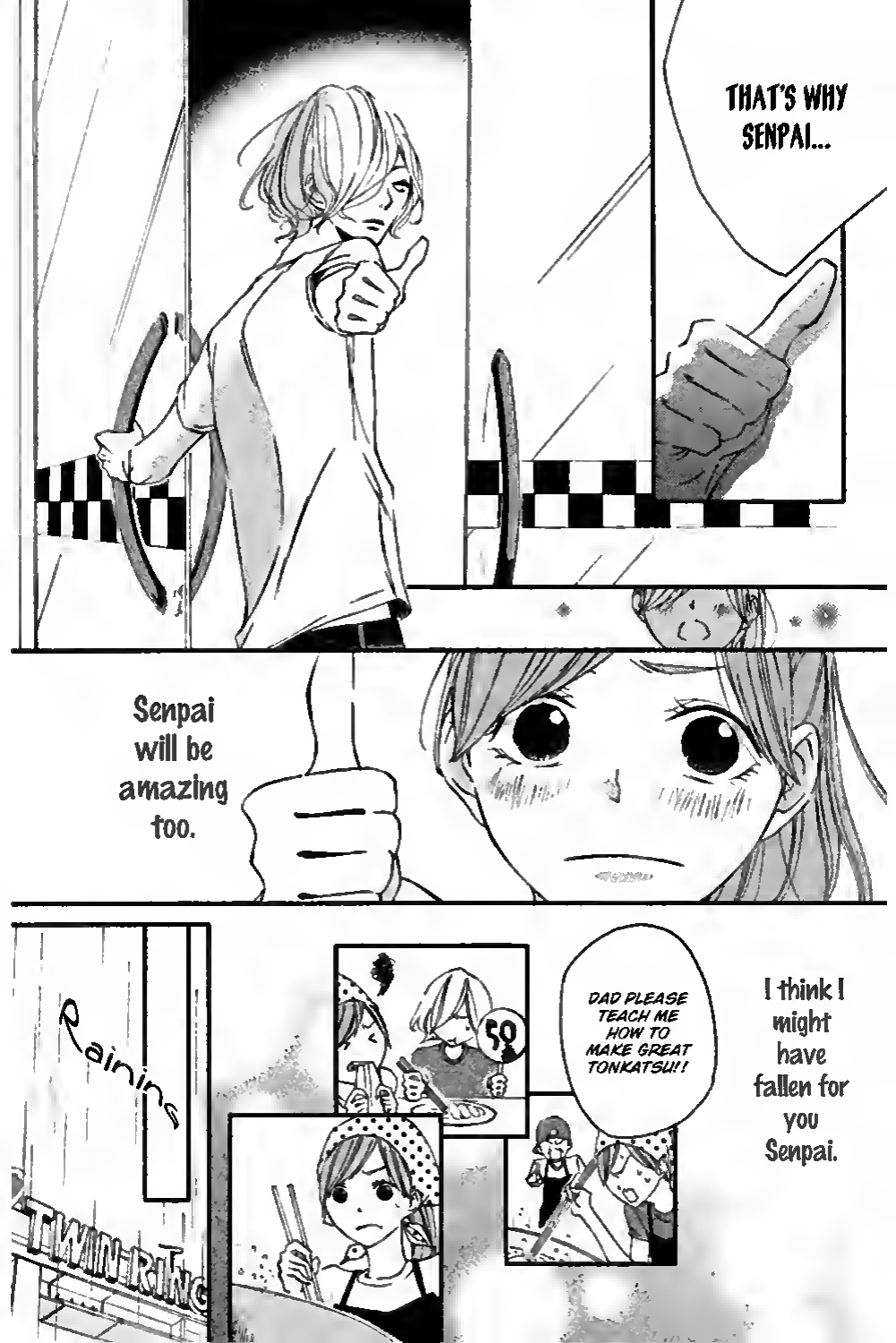
DOORS OPEN
AHHHHH HE WAS SO COOL!
GOOD EVENING.
OA-----------EO
HTTP://PAPERDOLLSPROJECT.ROCKS
HOW DID IT GO? THE TEST RUN.
I BEAT MY PERSONAL TIME!
OH OH!!
I THINK IT'S THE LUCK OF THE TONKATSU.
Flutter flutter
UWA AAAA !!!
You saying that makes me happy!
OH!! JIN-KUN, WELCOME!!
BECAUSE OF WHAT YOU SAID LAST TIME, I DECIDED TO COME AGAIN.
!!
COME, COME!!
THERE'S NO NEED TO BE SHY.
SO, JIN-KUN, WHAT WOULD YOU LIKE TO EAT TONIGHT?
TON-KATSU!!
AH HAHA OK!!
Silence
EYES
WIDEN
GA AH AH AH
WHAT?


GASP
WHAT MAKES YOU WANT TO BE A MOTOR RACER?
IS IT BECAUSE YOU ARE PART OF A MOTOR-CYCLE GANG?
MOTORCYCLE GANG EH...
WELL IT IS ONE BUT IT'S A LITTLE DIFFERENT.
IT IS COM-PLETELY DIF-FERENT JIN-KUN!!
HAHA
GWAHAHA
MOTORCYCLE GANG
WHERE DID YOU EVEN HEAR THAT FROM?
Right to the core!!
WHAT THE HELL AM I SAYING !!!
WHY...
IT'S LIKE...
THERE WAS A REALLY COOL DRIVER THAT I ADMIRE
AND I BEGAN TO WONDER IF I COULD BE LIKE HIM AND RACE THAT WAY...

THAT PERSON, HE REALLY IS VERY SKILLFUL.
HE ALWAYS RACE VERY OFFENSIVELY.
EVEN THOUGH IT IS REALLY SCARY FOR THE PEOPLE THAT WATCH
HE NEVER CARES ABOUT WHAT PEOPLE SAY ABOUT HIM. HE WILL JUST SMILES AND SAYS THAT HE CAN GO EVEN FASTER..
THE WAY HE BRAKES AND THROTTLES IS REALLY MAGICAL!!
HIS CORNERING TECHNIQUE IS REALLY AMAZING!!
EVEN HIS STARTUP IS DIFFERENT FROM OTHER RACERS.
STARTLED
IT'S REALLY UNFATHOMABLE HOW HE CAN RIDE SO SKILLFULLY
ANYONE THAT TRIES TO MATCH HIS PACE WOULD DEFINITELY RUN INTO AN ACCIDENT
BUT FOR ME, IT IS REALLY FRUSTRATING.
COUGH
...I GOT TOO EXCITED.
Ah Ah...
TO CUT THE STORY SHORT, I RACE BECAUSE I LIKE RIDING A BIKE.
Who is it
that says he's a delinquent and a playboy?
Who is responsible for making up these awful rumors?

DAD
LET ME MAKE THE TONKATSU!!
HUH?!
What are you talking about Yuka?!
BUT YOU DON'T KNOW HOW TO COOK AT ALL
THAT IS RIGHT!!
But if I don't try it how would I know I can't do it!
When
he's such a good person.
SCARY
Pitch Black
MUNCH
!?
ST
AB
I WILL COOK !!!
I WILL MAKE A BRAND NEW TONKATSU FOR YOU RIGHT AWAY
PLEASE WAIT JIN-KUN!!
HOHOHO... IT LOOKS EXACTLY LIKE AN INKY SPONGE

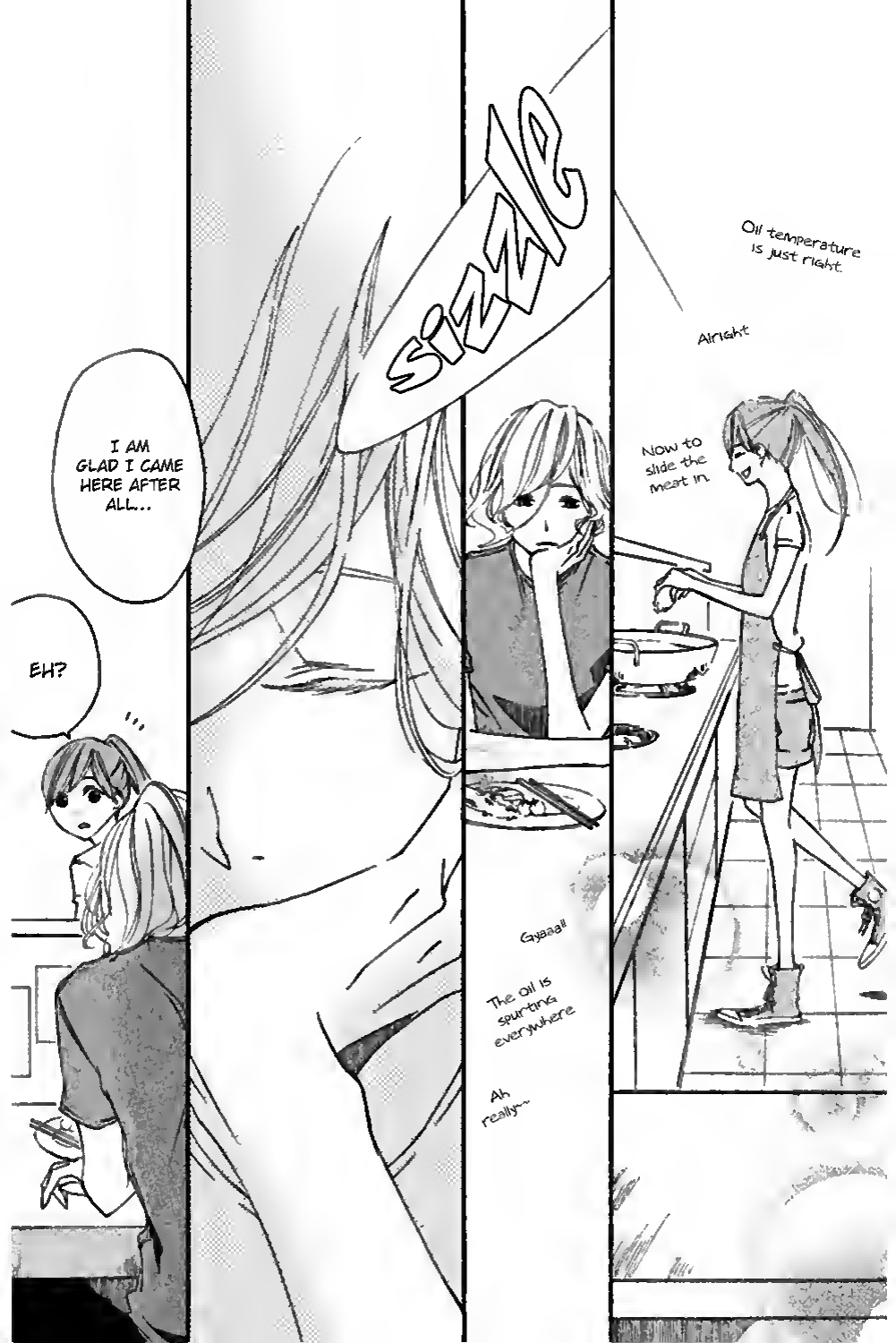
AH
I THOUGHT I WAS GOING TO DIE BACK THERE
Ha...
Haha ha...
...BUT,
it's rare in the middle.
RA...
Spit it out spit it out spit it out!
NOOOOO
Very loud
CRUNCH!
UGH
COUGH
!?
Burnt smell...
ISN'T EVERYONE THE SAME AS A BEGINNER?
I WAS THE SAME WHEN I FIRST STARTED OUT RIDING A MOTORBIKE.
I WILL PRACTICE VERY HARD AT MAKING TONKATSU!!
SEN
SENPAI.
SO THAT I GET TO HEAR YOU SAY IT'S DELICIOUS NEXT TIME!
THAT'S WHY!!!
CLATTER
I WILL BE LEAVING NOW,
EH?!
I'M FEELING TIRED ALL OF A SUDDEN.
IS THAT SO?
Really sorry again for what happened just now
IT'S ALRIGHT.


THAT'S WHY SENPAI...
Senpai will be amazing too.
I think I might have fallen for you Senpai.
raining
TWIN RING
50
DAD PLEASE TEACH ME HOW TO MAKE GREAT TONKATSU!!

SFX: CLANG VROOM VRRR
SLIPS
!!
VROOM
VROOM
SPLASH
SPLASH
SPLASH
JIN!!
HTTP://PAPERDOLLSPROJECT.ROCKS
Splash
.....JIN?
ARE YOU ALRIGHT?! JIN?
SPLASH
SPLASH

SENPAI!!
...
DRIZZLE
DRIZZLE
DRIZZLE
DRIZZLE
WHAT ARE YOU DOING STANDING OUT HERE!
YOU ARE GOING TO CATCH A COLD!
COME COME, GO INSIDE QUICKLY
NO...
I PLAN TO EAT AT HOME TODAY...
EH?!
I HAVE JUST FINISHED FRYING THIS
THEN PLEASE WAIT A SECOND
EH?
PLEASE TRY THIS.

.....
Ba-dump
Ba-dump
SNAP
Bite
DELICIOUS !!!
.....DE
SERIOUSLY?!
munch munch
IT TASTES TOTALLY DIFFERENT FROM THE FIRST ONE!!
It's crispy outside, tender inside and very juicy!!
GYAAAA I AM SO HAPPY!!
AH!
THEN PLEASE EAT A LOT AND ENJOY YOURSELF SENPAI!
I'LL GO MAKE MORE.
EAT MORE SO YOU GET EVEN MORE GOOD LUCK!!


sizzle
Oil temperature is just right
Alright
Now to slide the meat in
Gyaaa!!
The oil is spurting everywhere
Ah really...
I AM GLAD I CAME HERE AFTER ALL...
EH?

He smiled ...
HE SMILED !!!
SEN
SENPAI YOU REALLY HAVE A RACE NEXT WEEK?!
Serious
YEAH,
It's the Japanese GP 5th race
NEXT WEEK'S RACE
WE REALLY WANT TO WIN IT.
Ah.....

I...
AH... THAT IS.
IF YOU WANT, I
I WILL GO AND WATCH YOU RACE!!
It's summer vacation anyway!
I WANT TO BE THERE AND CHEER FOR YOU!!
...YOU DEFINITELY SHOULD NOT COME.
SHOCK
WHY!!
AHHHH I KNOW WHY---
NO REASON.
COULD IT BE THAT THE REASON IS BECAUSE YOU BE EMBARRASSED IF YOU FALL...
Hehehe
Stands up
GOCHI-SOOSAMA*
T/N: THIS IS SOMETHING YOU SAY AFTER YOU FINISHED A MEAL, AS IN "IT WAS DELICIOUS / THANK YOU FOR THE FOOD"
ENOUGH, I SAID NOT TO COME!!
EH?!
YOU ARE LEAVING SO SOON?!
SENPAI WAIT?!
AH...
I DEFINITELY WILL GO AND WATCH YOU NEXT WEEK

What...
SLAM
SINCE HE'S BEING OBSTINATE, I'LL GO EVEN IF I HAVE TO WATCH IT SECRETLY!!
WHAT IS IT THAT HE'S ANGRY ABOUT!!
What the hell!
TWIN RING MOTEGI
I totally forgot to ask him the time.
Looks around
The senior racers seem to be still on the track?
it looks like Friday is just a self-practice day.
Looks like the actual race is on the weekend.
.....Ah
Even though I came,
AH
THERE HE IS!!!
Vroom
Vroom

WOAAAH, HE'S SO COOOOOL!!
IT'S REALLY GREAT THAT I CAME!!
VROOM VROOM
Whaaat ...
What a pity
His practice runs are over?
Why is he back at the pit stop?
BA-DUMP
turns around
Ah...
Hey Jin?!
Ah Senpai wait.
A little more.
I want to have a look at your
Just let me look at you a little more.

REALLY?! THAT IS AWESOME!!
... YES SURE
Ahhhh! That's why!
Motorcycle gang this, womanizer that All of those are false!!
That's just him being misunder-stood
poor senpai
Ah fan service for the fans.
I'll just wait a little
IS IT POSSIBLE TO TAKE A PHOTO TOGETHER?
I AM A FAN OF JIN-KUN!!
UHM
AH
FOUND HIM!!!
Lucky
Can't he just walk away after taking the photograph?
Ahhhhh ...
S-DUMP
S-DUMP
Why is it...
I wonder if he would hurry up...
HTTP://PAPERDOLLSPROJECT.ROCKS
WILL YOU BE GOING ANYWHERE ELSE LATER?
...EH?
Eh?
THAT IS...
I MEAN I WANT US TO PLAY TOGETHER.
CAN'T WE?

...IT'S NOT THAT ...
WE CAN.
THEN WAIT FOR ME AT THE N2 PARKING LOT.
OKAY!!
... WHY IS SENPAI?
That's a lie right?
I REALLY BELIEVED THE RUMOURS ARE JUST THAT, RUMOURS...
EVEN THOUGH I STILL BELIEVE IN SENPAI...
FWOOSH
For God's sake.
YOU WERE SO PASSIONATE AND SERIOUS ABOUT MOTORBIKES
WHY WOULD YOU DO SUCH A THING!!

Please tell me what I've just heard was all false.
FOR ME, GIRLS
BESIDES FOR SEX, HAVE NO OTHER WORTH.
PLAYING AROUND CALMS ME DOWN.
NOT TO COME
Ahhhhh...
UH
YOUR EXPRESSION IS SCARING ME
...THAT IS WHY I SAID
THAT'S JUST THE WAY IT IS.
So that's how it is.

So this is the real Senpai.
The one that I fall in love with
was just an illusion.
RUNS
OH——??
WHAT'S THE MATTER, YUHO?
ISN'T TODAY THE BIG RACE FOR JIN-KUN?
LET'S GO CHEER FOR HIM!
.....

WHAT IS IT, AM I BEING IGNORED?
IF YOU REALLY AREN'T GOING
THEN I AM GOING ALONE.
SURPRISED
THAT KIND OF GUY IS NOT PITIFUL AND DOES NOT DESERVE OUR PITY AT ALL!!
JIN-KUN IS SO PITIFUL.
THE NEXT MOMENT TOTALLY LOSING INTEREST IN IT
ONE MOMENT YOU WERE PRACTICING REAL HARD MAKING TONKATSU,
HOWEVER, I HAVE TO SAY, GIRLS' EMOTIONS ARE REALLY HARD TO GUESS.
...WELL
"THAT KIND OF GUY" IS NOT REALLY NICE WAY TO ADDRESS PEOPLE, YUIHO.
EVEN THOUGH I DON'T KNOW WHAT HAS HAPPENED.
HA?!
DAD, WHAT WOULD YOU REALLY KNOW?
YOU KNOW THAT CHILD,
Rising up
IN THE RACE 3 YEARS AGO...
Vroom
Vroom
CONCENTRATE, JIN!!

Don't just call him "that kind of man", Yuho.
That child, during the race three years ago...
Honda
THEN JUST STRIVE TO SECURE A POSITION IN THE FRONT LINE.
IF YOU AREN'T ABLE TO KEEP THE BEST POSITION TO PURSE A GOOD STARTING POINT IN THE FORM YOU ARE IN,
YOU GOOD?
YOU HAVE NOT BEEN YOURSELF SINCE YESTERDAY'S PRACTICE?
I'M SORRY...
I'M ONLY INTERESTED IN THE NUMBER ONE POSITION.
SPEED
OFF
JIN!!!

When Jin-kun learned about the accident,

he was already over the finish line as the winner

His name was Gunji and he was a really exceptional motor racer.

He lost his best friend that was not just his idol but also his purpose for racing.

it was bad luck really.

it was the last corner during the final lap and he lost control of his bike,

and then he was ran over by the bike from behind,

and thus was dragged into the ongoing race.

It's a cruel story,

because, for Jin-kun

who has always been the runner-up up till that point, his first victory was

At the cost of his best friend's death and that changed him.
Vroom
Vroom
Vroom
TAKASHIMA IS IN BAD FORM.
HE WASN'T REALLY HIMSELF EITHER DURING THE FREE PRACTICE.
WOAH!! HE'S FORCEFULLY TRYING TO OVERTAKE FROM THE INSIDE TRACK!
THE GUY THAT HE'S OVERTAKING IS REALLY UNLUCKY.
SUCH SCARY RACING METHOD MAKES IT UNBEARABLE FOR ME TO WATCH.
Hey Senpai,
Why are you racing so poorly?

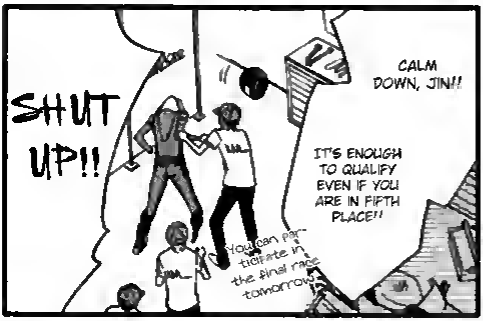
Hey Senpai.

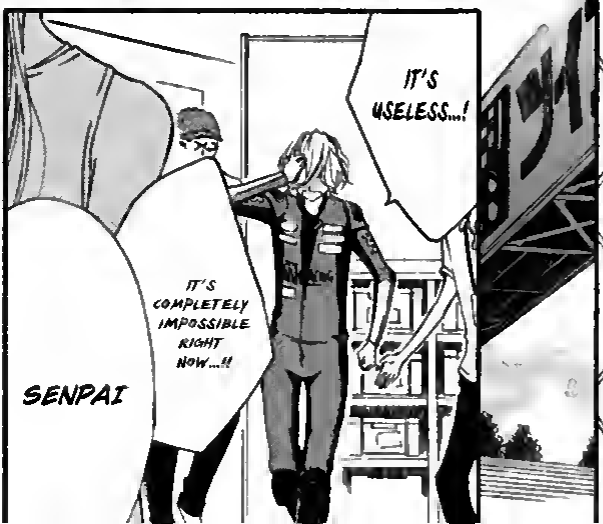
Or the best friend that has passed away?

Your own stuff?

What is going through your mind when you are racing?

THUNK
DAMN IT!!!


SHUT UP!!
CALM DOWN, JIN!!
IT'S ENOUGH TO QUALIFY EVEN IF YOU ARE IN FIFTH PLACE!!
You can participate in the final race tomorrow

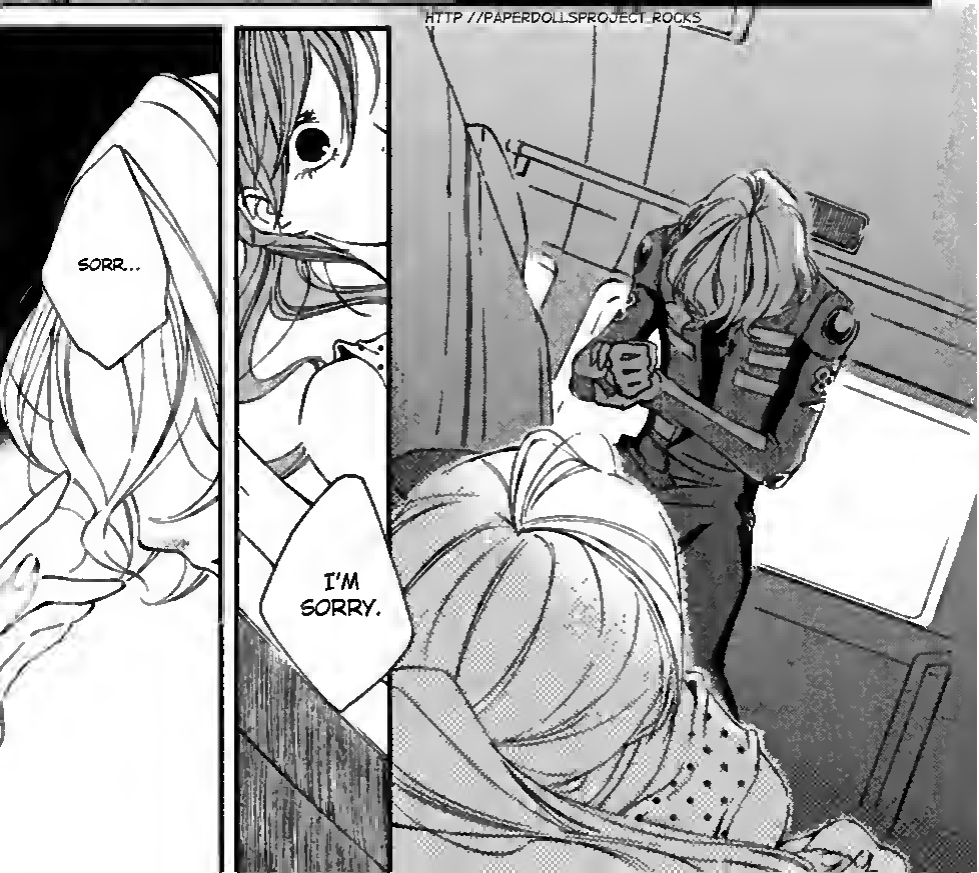

IT'S USELESS...!
IT'S COMPLETELY IMPOSSIBLE RIGHT NOW...!!
SENPAI

Right now Senpai,
What are you fighting against?

YOU'VE WORKED HARD.
AMAZING!
I ENDED UP COMING TO WATCH IN THE END.
GO BACK
DID YOU STILL...
...WHY
EYE-SORE.
Senpai...
What you are ordering me to do is impossible.
No matter how cold you are towards me,
or if you hate me,
I DON'T WANT TO...
I DEFINITELY WILL NOT LEAVE.

Still, I want to be near.
Am still in love with Senpai.
COLLAPSE
THAT HURTS
KKRACING
Because I

HTTP //PAPERDOLLSPROJECT.ROCKS



SENPAI
IT'S ALRIGHT.
IT'S ALRIGHT.
Holds
...IS IT WARM? MY HANDS

RIGHT NOW, I...
AM I REALLY "ALIVE"?
FACE?
CHEST?
BELLY...
... SENPAI?
THE PRELIMS ...
IS IT OVER SAFELY?

ALL I WANTED WAS TO CLOCK FASTER RESULTS IN HIS STEAD.
BUT NO MATTER HOW MUCH I TRIED, I COULD NOT RIDE LIKE HE DID.
BACK THEN, I MULLED OVER IT CONSTANTLY.
MY BEST FRIEND IS SLEEPING HERE.
AT TOP SPEED OF 250KM PER HOUR,
IT WOULD FEEL LIKE I AM FALING DOWN TO THE BOTTOM OF THE VALLEY IF I STEPPED ON THE BRAKE
PICH
IN THAT SPLIT SECOND, THE MOTOR WILL STALL COMPLETELY AND GETTING THROWN OFF THE BIKE IS NOT IMPOSSIBLE.
EVERY TIME I SPEED UP, I ALWAYS THINK THAT ONE DAY, I WILL DIE THIS WAY TOO.

All of it.

He was just seeking reassurance through the warmth of another person's presence.

why he possibly wants to seek out those girls for sex.

I finally understand,

SENPAI,
Hold tightly
I... REALLY STILL LIKE SENPAI.
BE IT YOUR MOODY SELF, YOUR FRIENDLY SELF, YOUR TENACITY OR EVEN YOUR WEAKNESS, ALL OF IT
SO, EVEN IF YOU ARE HURT, I STILL WANT TO BE BY YOUR SIDE
BECAUSE I WOULD NOT CRY.
SO, PLEASE RUN. .FASTER THAN ANYONE,
BECAUSE I WILL BE THERE TO PUT BANDAGES ON YOU IF YOU FALL.

Lean
KUBAING
SENPAI
FOR TOMORROW'S FINALS,

SFX: VROOM VROOM
AFTER YOU EAT MY TONKATSU
EVERYTHING WILL DEFINITELY BE ALRIGHT.
ALL JAPAN ROAD RACE CHAMPIONSHIP ROUND 5 J-GP2 CLASS
FINALLY APPROACHING THE LAST LAP!!
WILL OHNO TAKE THE WIN!
OR TAKASHIMA?!
AMAZING, IT'S SO PERFECT
HE WAS UNABLE TO SHAKE HIM OFF SINCE THE FIRST LAP!!
AHH OHNO WOULD PROBABLY WIN IT
BUT TAKASHIMA'S FORM HAS BEEN SUPERB TODAY
AH, CERTAINLY
IT DOESN'T FEEL LIKE IT'S HIM.
HE'S CALM USUALLY.
...BUT NOW.

SPRINT
88
HONDA
YOU CAN SEE THAT HE'S REALLY CALM.
TAKASHIMA
HE'S SPEEDING UP HERE!!!
QUICKLY CHASE AFTER HIM, TAKASHIMA!
BOTH OF THEM TOTALLY HAVE NO INTENTION OF YIELDING TO EACH OTHER!!
THERE'S TWO MORE BENDS TO REACH THE FINISH LINE!
LOUD CHEERING
FLEE OHNO!

He overtook him!!!
88
HONDA
THE FINISHING LINE TO GLORY IS ONLY A SPRINT AWAY!!
THE CHAMPION OF J-GP2 ROUND 5 IS
THE CHECKERED FLAG HAS BEEN WAVED!

THAT'S RIGHT.
NOT EVEN A MONTH HAS PASSED AND IT WILL BE THE NEXT LEG SOON.
THAT FEELS LIKE IT PASSED BY IN A BLINK OF AN EYE.
YOUNGEST EVER WINNER IN THE HISTORY OF GP2, TAKASHIMA JIN!!!
WOAAAAA
HONDA
WOAAAAA
WOAAAAA

T/N: OTSUKARESAMA DESU IS SOMETHING JAPANESE SAYS TO OTHERS AFTER A LONG DAY OF WORK/AFTER WORK